

# 4 Be a Smarter Spender

## Ask Dr. Money

머니 박사에게 물어보세요.

### Part ①

## Teens' Spending Habits 십대의 소비 습관

### ①① How smart are you with your money?

① 여러분은 여러분의 금전에 얼마나 영리합니까?

② These are the results of a survey of 100 students at Green Middle School.

② 이것들은 그린 중학교에서 100명의 학생들의 설문조사의 결과들이다.

②③ We first asked students "Are you smart with your money?"

③ 우리는 먼저 학생들에게 "여러분은 여러분의 금전에 영리합니까?"라고 물었다.

④ As Graph 1 shows, 70% answered "No" while 30% answered "Yes."

④ 그래프 1이 보여주듯이, 70%가 "아니오"라고 대답하고, 반면에 30%가 "네"라고 대답했다.

⑤ We then asked the students who answered "No" what their biggest money worry is.

⑤ 그리고 우리는 "아니오"라고 대답한 학생들에게 그들의 가장 큰 금전 걱정이 무엇인지 물었다.

⑥ As Graph 2 shows, 60% think they don't have enough allowance while 28% think they have difficulty saving money.

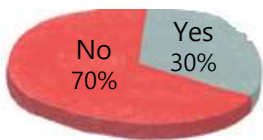
⑥ 그래프 2가 보여주듯이, 60%가 그들이 충분한 용돈이 없다고 생각하고, 반면에 28%는 그들이 돈을 저축하는 데 어려움이 있다고 생각한다.

⑦ Lastly, 12% said they spent money on things they didn't need.

⑦ 마지막으로, 12%는 그들은 그들이 필요하지 않았던 것들에 돈을 썼다고 말했다.

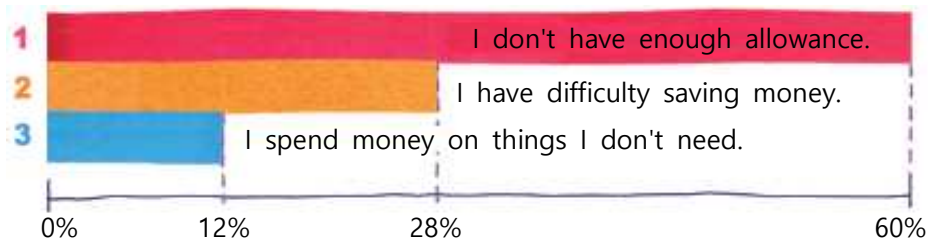
### ③⑧ Are you smart with your money?

⑧ 여러분은 여러분의 금전에 영리합니까?



### ⑨ What is your biggest money worry?

⑨ 무엇이 여러분의 가장 큰 금전 걱정입니까?



### ⑩ I don't have enough allowance.

⑩ 저는 충분한 용돈이 없습니다.

⑪ I have difficulty saving money.

⑪ 저는 돈을 저축하는 데 어려움이 있습니다.

⑫ I spend money on things I don't need.

⑫ 저는 제가 필요하지 않는 것들에 돈을 씁니다.

④⑬ Our survey shows that the majority of students think they are not smart with their money.

⑬ 우리의 설문조사는 학생의 다수가 그들이 그들의 금전에 대해 영리하지 못하다고 생각한다는 것을 보여준다.

⑭ Managing money is not easy, and becoming a smart spender takes effort.

⑭ 금전을 관리하는 것은 쉽지 않습니다, 그리고 영리하게 돈을 쓰는 사람이 되는 것은 노력이 필요합니다.

Part ②

①① Do you have any money worries?

① 여러분은 어떠한 금전 걱정들을 가지고 있습니까?

② Let's talk with Dr. Money.

② 머니 박사와 함께 이야기해 봅시다.

②③ I'm Jason.

③ 저는 제이슨입니다.

④ I get a weekly allowance, but I never have enough.

④ 저는 주마다 용돈을 받습니다, 하지만 저는 절대 충분하지 않습니다.

⑤ By Thursday, all of my money is gone.

⑤ 목요일까지, 제 모든 돈은 사라집니다.

⑥ I don't know how to solve this problem.

⑥ 저는 이 문제를 푸는 방법을 모릅니다.

③⑦ Hi, I'm Dr. Money.

⑦ 안녕하세요, 저는 머니 박사입니다.

⑧ Let's look at your spending diary.

⑧ 여러분의 지출 일지를 살펴봅시다.

⑨ You used up most of your money at the beginning of the week.

⑨ 여러분은 주 초반에 여러분의 돈의 대부분을 다 써버립니다.

⑩ Here's my tip.

⑩ 여기에 제 조언이 있습니다.

⑪ Don't carry around all of your weekly allowance.

⑪ 여러분의 한 주 용돈 모두를 들고 다니지 마세요.

**⑫ Divide the money into days.**

⑫ 그 돈을 날수대로 나누세요.

**⑬ Then carry only the money you need for each day.**

⑬ 그리고 나서 오직 당신이 그날 필요한 돈만 가지고 다니세요.

**Part ③****① Hello, Dr. Money. I'm Steve.**

① 안녕하세요, 머니 박사님. 저는 스티브입니다.

**② I have difficulty saving money.**

② 저는 돈을 저축하는데 문제가 있습니다.

**③ For example, I've been saving to go to my favorite singer's concert for the last two months.**

③ 예를 들면, 지난 두 달 동안 제가 가장 좋아하는 가수의 콘서트에 가기 위해 저축을 하고 있습니다.

**④ However, I still don't have enough money.**

④ 그러나, 저는 여전히 충분한 돈이 없습니다.

**⑤ I don't know what to do.**

⑤ 저는 무엇을 해야 할지 모릅니다.

**② Let's see.**

⑥ 어디 봅시다.

**⑦ In the last few weeks, you spent 80% of your allowance and only saved 20%.**

⑦ 지난 몇 주 동안, 당신은 당신의 용돈의 80%를 썼고 오직 20%만 저축했습니다.

**⑧ I think you've been spending too much.**

⑧ 저는 당신이 너무 많이 써오고 있다고 생각합니다.

**⑨ To save money, you need to have a tighter budget.**

⑨ 돈을 저축하기 위해, 당신은 더 엄격한 예산을 가져야할 필요가 있습니다.

**⑩ For example, you can follow the 50%-40%-10% rule.**

⑩ 예를 들면, 당신은 50%-40%-10% 규칙을 따를 수 있습니다.

**⑪ Save 50%, spend 40%, and donate the remaining 10% to charity.**

⑪ 50%를 저축하고, 40%를 쓰고, 남은 10%를 자선단체에 기부하세요.

**⑫ By following the rule, you can manage your money better.**

⑫ 규칙을 따름으로써, 당신은 당신의 돈을 더 잘 관리할 수 있습니다.

**⑬ Then you can save money faster to buy the ticket.**

⑬ 그러면 당신은 표를 사기 위해서 더 빨리 돈을 저축할 수 있을 것입니다.

Part ④

① ㉑① I'm Minji.

① 저는 민지입니다.

② I like to buy things on sale.

② 저는 할인되는 물건들을 사기를 좋아합니다.

③ If something's on sale, I buy it although I don't need it.

③ 만약 무언가가 세일 중이라면, 비록 제가 그것이 필요하지 않더라도 저는 그것을 삽니다.

④ Last week, I bought two T-shirts on sale, but I already have many.

④ 지난주에, 저는 세일 중인 2벌의 티셔츠를 샀습니다, 하지만 저는 이미 여러 벌이 있습니다.

② ㉠⑤ Buying things on sale is good if you buy things you need.

⑤ 만약 당신이 당신이 필요한 것들을 산다면 세일 중인 물건들을 사는 것은 좋습니다.

⑥ In your case, the problem is that you buy things you don't even need.

⑥ 당신의 경우에, 문제는 당신이 당신이 필요조차 않는 것들을 사는 것입니다.

⑦ Here's some advice.

⑦ 여기 약간의 충고가 있습니다.

⑧ Before you buy something, ask yourself, "Do I really need this?"

⑧ 당신이 무언가를 사기 전에, 자신에게 "내가 이것을 정말로 필요로 하는가?"를 물어보세요.

⑨ Also, before you go shopping, make a shopping list.

⑨ 또한, 당신이 쇼핑하러 가기 전에, 쇼핑 목록을 만드세요.

⑩ Don't buy items that aren't on the list even if they're on sale.

⑩ 비록 그것들이 세일 중일지라도 목록에 없는 품목들을 사지 마세요.

⑪ Then you won't buy things on the spot.

⑪ 그러면 당신은 그 자리에서 물건들을 사지 않을 것입니다.



교과서 본문은 출판사 및  
공동저자에게 저작권이 있습니다.  
© 2020. Minkyu Hwang.  
All right reserved

